# Christ, our paschal lamb has been sacrificed; Let us then feast with joy in the Lord.

Cristo, nuestro cordero pascual, ha sido inmolado; Celebramos, pues la Pascua.

# May the blessings of the Risen Christ fill your lives with joy!

Father Patrick, Deacon Jerónimo, and I wish you a blessed Easter Season. We are most thankful to everyone who worked so tirelessly and with great generosity to make our observance of the Lenten Season and our celebration of the Pascal Mystery a meaningful experience. May all of us continue to give the Lord thanks for the gift of this living community of faith.

El padre patricio, diácono jerónimo y yo les deseamos una bendita temporada de Pascua. Estamos muy agradecidos a todos los que trabajaron tan incansablemente y con gran generosidad para hacer de nues-tra observancia del Tiempo de Cuaresma y nuestra celebración del Misterio Pascal una experiencia tan significativa. Que todos sígamos dando gracías al Señor por el don de esta comunidad de fe.

## We need your support and stewardship.



For safety and convenience, you may donate using the parish website or use your phone camera and scan this QR Code.

If you have questions or need assistance call Deacon John at 660 265-4110.

## Necesitamos su apoyo.

Por conveniencia, puede donar roquia o usar la cámara de su teléfono y escanear este Código OR. Si necesita ayuda, llame al un Diácono al 660 265-4110.



Birthdays / Cumpleaños: April/Abril 2, Jaqueline Diaz, Violeta Pacheco; 3, Mariam Bueno; 4, Elian Gonzalez; 5, Gloria Carrillo; 6, Noe Lopez; 14, Shelly Weter; 16, Ryan Dabney, Josefina Pineda; 18, Rosa Banch: 19. Yesenia Arellano: 20. Clelia Pacheco: 21. Consuelo Bahena. Anniversaries/Aniversarios... April/Abril 10, Antonio y Maria Lopez, 38 años.

# **Weekly Readings**

www.usccb.org/bible/readings

April 9, Sunday-Domingo **Easter Sunday** Domingo de Pascua

Acts/Hch 10:34a, 37-43 Col 3:1-4

Jn 20:1-9

April 10, Monday-Lunes

Acts/Hch 2:14, 22-33 Mt 28:8-15

April 11, Tuesday-Martes

Acts/Hch 2:36-41 Jn 20:11-18

April 12, Wednesday-Miércoles

Acts/Hch 3:1-10 Lk/Lc 24:13-35

April 13, Thursday-Jueves

Acts/Hch 3:11-26

Lk/Lc 24:35-48

April 14, Friday-Viernes

Acts/Hch 4:1-12

Jn 21:1-4

April 15, Saturday-Sábado

Acts/Hch 4:13-21

Mk/Mc 16:9-15

April 16, Sunday-Domingo **Second Sunday of Easter** 

**Divine Mercy Sunday** 

Segundo Domingo de Pascua Domingo de Divina Misericordia

Acts/Hch 12:22-42 1 Pt/Ped 1:3-9

Jn 20:19-31

## **Mass Intentions**

Sun, Apr 9, 8:00 a.m. Unionville Parish

Sun, Apr 9, 8:30 a.m. Milan Parish

Sun, Apr 9, 11:00 a.m. Milan Parish

Sat, Apr 15, 4:30 p.m. Unionville Parish

Sun, Apr 16, 8:30 a.m. Milan †Robert Wilson

Sun, Apr 16, 11:00 a.m. Milan †Mildred May



# **Saint Mary** Iglesia Católica

101 Baker Street Milan, MO 63556



www.stmary.church Deacon John Weaver Parish Life Collaborator deacon@stmarv.church (660) 265-4110 **Father Pat Dolan** Sacramental Minister padre@stmarv.church Dc. Jerónimo Chinchilla jeronimo@stmarv.church

# Easter Sunday, Year A Domingo de Pascua, Año A Gospel of St. Matthew/El Evangelio de San Mateo April/Abril 9, 2023

From Deacon John...

The feast of Easter has begun. Our call is to be stewards of the season. Our reading from Acts gives instruction on how to do this when it says that our Lord, "commissioned us to preach to the people and testify that he is the one appointed by God as judge... everyone who believes in him will receive forgiveness through his name." How do we everyday people preach and testify? We do so by intentional use of our time, talent, and treasure, putting God and others ahead of ourselves is the most eloquent preaching. Boldly and joyfully embracing a stewardship way of life is our most powerful testimony. Rejoice and be glad!

La fiesta de Pascua ha comenzado. Nuestro llamado es ser mayordomos de la temporada. Nuestra lectura de Hechos da instrucciones sobre cómo hacer esto cuando dice que nuestro Señor, "nos encargó predicar al pueblo y dar testimonio de que él es el que Dios ha puesto por juez... todo aquel que en él cree recibirá perdón a través de su nombre." ¿Cómo predicamos y testificamos nosotros, la gente común? Lo hacemos mediante el uso intencional de nuestro tiempo, talento y tesoro, poniendo a Dios ya los demás por delante de nosotros mismos es la prédica más elocuente. Adoptar con valentía y alegría un estilo de vida de corresponsabilidad es nuestro testimonio más poderoso. ¡Alégrate y alégrate!

## Winter Weekly Schedule of Services

Saturday in English / Sábado en Inglés, Unionville 4:30 p.m. Sunday in English / Domingo en Inglés Milan 8:30 a.m. Sunday in Spanish / Domingo en Español, Milan 11:00 a.m. Evening Vespers with Communion: Wed, 6:00 p.m. Reconciliation, 30 minutes before mass & by appointment

## **Pastoral Council**

Rex May, councilPresident@stmarymilan.com; Felipe Bahena, Jr., vice-president
Pedro Arriola, Tom Nee, Buildings; Jean Nee, Irma Bahena Activities;
Dan vanIngen, Liturgy; Roman Bahena, Blanca Chinchilla, Formation;
Mariam Camacho, Cecelia Pacheco, Youth; Suzie Gardner, Josefina Pineda, Social Justice;
John Mino, Alfredo Reyes, Nick Lentz, Angel Osorio, Stewardship;
Lety Curiel, Jean Nee, Altar Society; Irma Bahena, Roman Bahena, San Juan Bautisa

#### **Background on the Gospel**

Today we begin the Easter Season, our 50-day meditation on the mystery of Christ's Resurrection. Our Gospel today tells us about the disciples' discovery of the empty tomb. It concludes by telling us that they did not yet understand that Jesus had risen from the dead. Thus, the details provided are not necessarily meant to offer proof of the Resurrection. The details invite us to reflect upon a most amazing gift, that is faith in Jesus and his Resurrection.

Each of the four Gospels tells us that Jesus' empty tomb was first discovered by women. This is notable because in first-century Jewish society women could not serve as legal witnesses. In the case of John's Gospel, the only woman attending the tomb is Mary of Magdala. Unlike the Synoptic accounts, John's Gospel does not describe an appearance of angels at the tomb. Instead, Mary is simply said to have observed that the stone that had sealed the tomb had been moved, and she runs to alert Simon Peter and the beloved disciple.



Her statement to them is telling. She assumes that Jesus' body has been removed, perhaps stolen. She does not consider that Jesus has been raised from the dead.

Simon Peter and the beloved disciple race to the tomb, presumably to verify Mary's report. The beloved disciple arrives first but

#### Bishop McKnight's April prayer intention for our Local Church

For all those celebrating the initiation sacraments of baptism, confirmation, and first holy communion this Easter Season; may their discipleship be strengthened by their participation in the life and mission of the Church.



### Intención del mes de abril del Obispo McKnight por nuestra Iglesia Local

Para todos aquellos que celebran los sacramentos de iniciación del Bautismo, la Confirmación y la Primera Comunión en esta temporada de Pascua; que su discipulado se fortalezca con su participación en la vida y misión de la Iglesia.

# As we celebrate the pascal mystery, may the selfless life of Jesus Christ continue to guide us.

# (Background continued...)

does not enter the tomb until after Simon Peter. This detail paints a vivid picture, as does the detail provided about the burial cloths. Some scholars believe that the presence of the burial cloths in the tomb offers evidence to the listener that Jesus' body had not been stolen (it is understood that grave robbers would have taken the burial cloths together with the body).

The Gospel passage concludes, however, that even having seen the empty tomb and the burial cloths, the disciples do not yet understand about the Resurrection. In the passage that follows, Mary of Magdala meets Jesus but mistakes him for the gardener. In the weeks ahead, the Gospel readings from our liturgy will show us how the disciples came to believe in Jesus' Resurrection through his appearances to them. Our Easter faith is based on their witness to both the empty tomb and their continuing relationship with Jesus—in his appearances and in his gift of the Holy Spirit.

Remember your personal commitment to return to God, the Father, of a minimum of one hour of worship, prayer, service and wage each week.

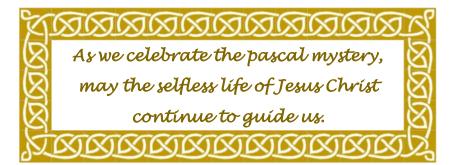
# Calendar of Events

Sun, Apr 9	Easter Sunday Mass	
8:00 am	Unionville Church	
Sun, Apr 9	No Coffee and Doughnuts today	
9:30 am	Milan Kitchen	
Sun, Apr 9 9:30 am	Easter Sunday Mass & livestream at stmary.church	
Sun, Apr 9	NO PSR Classes on Easter	
9:45 am	Sunday	
Sun, Apr 9 11:00 am	Domingo de Pascua Misa y en vivo en stmary.church	
Mon, Apr 10	Sacrament of Confirmation	
1:00 pm	Meeting, Parish Hall	
Tue, Apr 11	Ladies Yoga,	
9-10:00 am	Milan Parish Hall	
Tue, Apr 11 6:00-8:00 pm	San Juan Grupo de Oración, Milan Iglesia	
Wed, Apr 12 6:00 pm	Liturgy of the Hours / Visperas, with Communion Milan Church	
Fri, Apr 14	Ladies Yoga,	
9-10:00 am	Milan Parish Hall	
Sat, Apr 15	Second Sunday of Easter, Mass	
4:30 pm	Unionville Church	
Sun, Apr 16 8:30 am	2nd Sunday of Easter Mass & stream at stmary.church	
Sun, Apr 16	Coffee and Doughnuts	
9:30 am	Milan Kitchen	
Sun, Apr 16	PSR, Parish School of Religion	
9:45 am	Classes, Milan Parish Hall	
Sun, Apr 16	Segundo Domingo de Pascua	
11:00 am	Misa y en vivo en stmary.church	
Mon, Apr 17	Sacrament of Confirmation	
1:00 pm	Meeting, Parish Hall	
	<u> </u>	

Giving and Expenditures	Last 30 Days	Year To Date
<b>Weekly Collections</b>	\$7,189	\$67,050
<b>Operating Expense</b>	\$6,430	\$67,563
Balance	\$759	-\$513

# Christ, our paschal lamb has been sacrificed; Let us then feast with joy in the Lord.

May the blessings of the Risen Christ fill your lives with joy! Father Patrick, Deacon Jerónimo, and I wish you a blessed Easter Season. We are most thankful to everyone who worked so tirelessly and with great generosity to make our observance of the Lenten Season and our celebration of the Pascal Mystery a meaningful experience. May we continue to give the Lord thanks for the gift of this living community of faith.



Giving and Expenditures	Last 30 Days	Year To Date
Collections	\$3,010	\$28,817
Expenses	\$2,201	\$26,137
Balance	\$809	\$2,680

#### We need your ongoing support and stewardship.

You may donate on the parish website or use your phone camera and scan this OR Code.





# Bishop McKnight's April Prayer Intention:

For all those celebrating the initiation sacraments of baptism, confirmation, and first holy communion this Easter Season; may their discipleship be strengthened by their participation in the life and mission of the Church



# **Saint Mary Catholic Parish**



Unionville Church, 1118 East Main Street Mail: Box 147, Milan, Missouri 63556 (660) 947-2599 www.StMary.Church office@StMary.Church Milan Rectory (660) 265-4110

Parish Life Collaborator Dc John Weaver deacon@stmarv.church Sacramental Minister Fr Patrick Dolan padre@stmary.church Assisting Deacon: Jerónimo Chinchilla jeronimo@stmarv.church

# **Easter Sunday** Year A, Sunday, April 9, 2023

# **Weekly Readings**

www.usccb.org/bible/readings

April 9. Easter Sunday

Acts 10:34a, 37-43

Col 3:1-4

Jn 20:1-9

April 10, Monday

Acts 2:14, 22-33

Mt 28:8-15

April 11, Tuesday

Acts 2:36-41

Jn 20:11-18

April 12, Wednesday

Acts 3:1-10

Lk 24:13-35

April 13, Thursday

Acts 3:11-26

Lk 24:35-48

April 14, Friday

Acts 4:1-12 Jn 21:1-4

April 15, Saturday

Acts 4:13-21 Mk 16:9-15

April 16, 2nd Sunday of Easter **Divine Mercy Sunday** 

Acts 12:22-42 1 Pt 1:3-9

Jn 20:19-31

From Deacon John ...

The feast of Easter has begun. Let us rejoice and be glad! Our call is to be stewards of the season. Our reading from Acts gives instruction on how to do this. In it, Saint Peter says that our Lord, "commissioned us to preach to the people and testify that he is the one appointed by God as judge of the living and the dead... that everyone who believes in him will receive forgiveness of sins through his name." How do we everyday people preach and testify? We do so by intentional use of time, talent, and treasure putting God and others ahead of ourselves, that is the most eloquent preaching we can do. Boldly and joyfully embracing a stewardship way of life is indeed, our most powerful testimony. As Christian stewards we witness an incredible miracle of love; the death and Resurrection of our Savior for us. Let us rejoice and be glad!

#### Winter Schedule of Services

Saturday in English, Unionville 4:30 p.m. Sunday in English, Milan 8:30 a.m. Domingo en Español, Milan 11:00 a.m. Evening Prayer, Unionville, Wed, 5:00 p.m. Reconciliation, 30 minutes before mass or by appointment

**APRIL Birthdays: 4**, Kim Mayer; **5**, Lois Brummer; **19**, Jaylee Knowles; **21**, Marilyn O'Toole. **Anniversaries: 30**, Ed & Shirley Brockmeyer, 42 years.

#### **Background on the Gospel**

Today we begin the Easter Season, our 50-day meditation on the mystery of Christ's Resurrection. Our Gospel today tells us about the disciples' discovery of the empty tomb. It concludes by telling us that they did not yet understand that Jesus had risen from the dead. Thus, the details provided are not necessarily meant to offer proof of the Resurrection. The

because in first-century Jewish society women could not serve as legal witnesses. In the case of John's Gospel, the only woman attending the tomb is Mary of Magdala. Unlike the Synoptic accounts, John's Gospel does not describe an appearance of angels at the tomb. Instead, Mary is simply said to have observed that the stone that had sealed the tomb had been moved, and she runs to alert Simon Peter and the beloved disciple. Her statement to



details invite us to reflect upon a most amazing gift, that is faith in Jesus and his Resurrection.

Each of the four Gospels tells us that Jesus' empty tomb was first discovered by women. This is notable them is telling. She assumes that Jesus' body has been removed, perhaps stolen. She does not consider that Jesus has been raised from the dead.

Simon Peter and the beloved disciple race to the tomb, presumably to verify Mary's report. The beloved disciple arrives first but does not enter the tomb until after Simon Peter. This detail paints a vivid picture, as does the detail provided about the burial cloths. Some scholars believe that the presence of the burial cloths in the tomb offers evidence to the listener that Jesus' body had not been stolen (it is understood that grave robbers would have taken the burial cloths together with the body).

The Gospel passage concludes, however, that even having seen the empty tomb and the burial cloths, the disciples do not yet understand about the Resurrection. In the passage that follows, Mary of Magdala meets Jesus but mistakes him for the gardener. In the weeks ahead, the Gospel readings from our liturgy will show us how the disciples came to believe in Jesus' Resurrection through his appearances to them. Our Easter faith is based on their witness to both the empty tomb and their continuing relationship with Jesus—in his appearances and in his gift of the Holy Spirit.

#### **Mass Intentions**

Sun, Apr 9, 8:00 a.m. Unionville Parish Sun, Apr 9, 9:30 a.m. Milan Parish Sun, Apr 9, 11:00 a.m. Milan Parish

Remember your commitment to return to God the Father, a minimum of one hour of worship, one hour of prayer, one hour of service and one hour of wage each week.

#### Calendar of Events

Calcilual of Events		
Sun, Apr 9 8:00 am	Easter Sunday Mass Unionville Church	
Sun, Apr 9 9:30 am	Easter Sunday Mass and Livestream Milan Church	
Sun, Apr 9 11:00 am	Domingo de Pascua Spanish Mass and Live- stream, Milan Church	
Wed Apr 12 5:00 pm	Evening Prayer with Communion Unionville Church	
Sat, Apr 15 4:30 pm	Second Sunday of Easter, Mass Unionville Church	
Sun, Apr 16 8:30 am	2nd Sunday of Easter Mass and Livestream Milan Church	
Sun, Apr 16 11:00 am	2° Domingo de Pascua Spanish Mass and Live- stream, Milan Church	
Wed Apr 19 5:00 pm	Evening Prayer with Communion Unionville Church	
Sun, May 6 8:00 am	Fifth Sunday of Easter Unionville Church	
Sun, May 6 9:00 am	Coffee & Doughnuts Unionville Parish Hall	

April
Ed Brockmeyer
Julia Rasmussen
Kathleen VanWhye
Ed Brockmeyer
Kay Bonifazi
Kent and Teresa
Ed Penca
Kay Bonifazi
Lynn and Kim
Margaret Szucs
Mary Greinert